



人权理事会
第十六届会议
议程项目 6
普遍定期审议

普遍定期审议工作组的报告*

马尔代夫

增编

受审议国提交的对结论和(或)建议的意见、作出的自愿承诺和答复

* 本文件在送交联合国翻译部门之前未经编辑。

马尔代夫对在普遍定期审议工作组报告(A/HRC/16/7)中所公布建议的回应

马尔代夫要说明的是，对所收到建议的下述回应是通过本国正常民主程序，特别是经过议会批准做出的。

100.1 马尔代夫接受这一建议。

100.2 马尔代夫接受这一建议。

100.3 马尔代夫接受这一建议。

100.4 马尔代夫接受这一建议。

100.5 马尔代夫部分接受这一建议。

马尔代夫接受关于签署/批准《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》和《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》的建议。它接受关于批准已签署的《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》的建议。它接受关于签署/批准《残疾人权利公约》的建议。它不接受关于签署/批准《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》的建议。

100.6 马尔代夫拒绝这一建议。

尽管如此，马尔代夫承诺按照其最近在联合国大会的投票继续暂停适用死刑。

100.7 马尔代夫接受这一建议。

100.8 马尔代夫接受这一建议。

100.9 马尔代夫部分接受这一建议。

马尔代夫接受关于签署/批准《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》。但马尔代夫保留按照《马尔代夫宪法》对某些条款提出保留意见的权利，包括与宗教自由有关的条款。

100.10 部分接受。

马尔代夫接受关于批准劳工组织核心公约的建议。马尔代夫目前不能接受关于签署/批准 1951 年《难民公约》或其 1967 年《议定书》的建议，这是因为财政和技术能力的制约。

100.11 部分接受。

马尔代夫接受关于签署/批准《国际刑事法院罗马规约》的建议。由于财政和技术能力的制约，马尔代夫目前不能接受关于签署/批准 1951 年《难民公约》或其 1967 年《议定书》的建议。

100.12 马尔代夫接受这一建议。

100.13 马尔代夫接受这一建议。

100.14 马尔代夫不能接受这一建议。

尽管如此，马尔代夫不承诺按照建议 100.91 开始就宗教自由和宗教容忍的问题开展提高认识的运动和进行公众辩论。

100.15 马尔代夫部分接受这一建议。

马尔代夫不能接受关于审查和撤销对《公民权利和政治权利国际公约》第十八条的保留。马尔代夫不能接受关于审查和撤销对《儿童权利公约》第 14 条的保留。关于《儿童权利公约》第 21 条，马尔代夫同意开始与没有对这一条作出保留的有关国家当局和其他伊斯兰国家进行磋商，以便提出一个解释性声明，澄清在马尔代夫实行的那种替代性照料(伊斯兰法律规定的 *Kafaalaath*)。这样一个声明，如果能被接受，将使马尔代夫能撤销对第 21 条的保留。另外，马尔代夫同意撤销对《消除对妇女一切形式歧视公约》第十六条第 1 款(a)、(b)、(e)、(g)、(h)项和第 2 款的保留。

100.16 马尔代夫部分接受这一建议。

马尔代夫接受关于继续与人权机制合作的建议。关于马尔代夫对关于重新考虑对《公民权利和政治权利国际公约》、《消除对妇女一切形式歧视公约》和《儿童权利公约》的保留意见的立场，见 100.15。

100.17 马尔代夫部分接受这一建议。

关于马尔代夫对关于重新考虑对《公民权利和政治权利国际公约》、《消除对妇女一切形式歧视公约》和《儿童权利公约》的保留意见的立场，见 100.15。

100.18 马尔代夫不能接受这一建议。

100.19 马尔代夫注意到这一建议。

马尔代夫不能接受关于审查和撤销对《公民权利和政治权利国际公约》第十八条所作保留的建议。马尔代夫不能接受关于审查和撤销对《儿童权利公约》第 14 条的保留的建议。关于《儿童权利公约》第 21 条，同意开始与没有对这一条作出保留的有关国家当局和其他伊斯兰国家进行磋商，以便提出一个解释性声明，澄清在马尔代夫实行的那种替代性照料(伊斯兰法律规定的 *Kafaalaath*)。这样一个声明，如果能被接受，将使马尔代夫能撤销对第 21 条的保留。

100.20 马尔代夫部分接受这一建议。见 100.15。

100.21 马尔代夫注意到这一建议。

关于马尔代夫对关于重新考虑对《公民权利和政治权利国际公约》、《消除对妇女一切形式歧视公约》和《儿童权利公约》的保留意见的立场的建议的立场，见100.15。

100.22 马尔代夫接受这一建议。

100.23 马尔代夫接受这一建议。

100.24 马尔代夫接受这一建议。

100.25 马尔代夫接受这一建议。

100.26 马尔代夫接受这一建议。

100.27 马尔代夫接受这一建议。

100.28 马尔代夫接受这一建议。

100.29 马尔代夫接受这一建议。

100.30 马尔代夫接受这一建议。

100.31 马尔代夫接受这一建议。

100.32 马尔代夫接受这一建议。

马尔代夫人权委员会完全独立。要使人权委员会符合《巴黎原则》，需要修改有关法规以取消关于委员必须是逊尼派穆斯林的要求。

100.33 马尔代夫接受这一建议。

100.34 马尔代夫接受这一建议。

100.35 马尔代夫接受这一建议。

100.36 马尔代夫接受这一建议。

100.37 马尔代夫接受这一建议。

100.38 马尔代夫不能接受这一建议。

马尔代夫认为人权和基本自由具有普遍价值，不受地方传统、习俗或道德观限制。

100.39 马尔代夫接受这一建议。

100.40 马尔代夫接受这一建议。

100.41 马尔代夫接受这一建议。

100.42 马尔代夫接受这一建议。

100.43 马尔代夫接受这一建议。

100.44 马尔代夫接受这一建议。

100.45 马尔代夫接受这一建议。

100.46 马尔代夫接受这一建议。

100.47 马尔代夫接受这一建议。

100.48 马尔代夫接受这一建议。

《马尔代夫宪法》给予所有公民同等权利和机会，包括享有卫生保健、受教育、住房、职业等权利。然而，根据伊斯兰法律，未婚父母的子女不能继承父亲的遗产，除非在遗嘱中有明确规定。

100.49 马尔代夫接受这一建议。

100.50 马尔代夫不能接受这一建议。

100.51 马尔代夫不能接受这一建议。

100.52 马尔代夫不能接受这一建议。

100.53 马尔代夫不能接受这一建议。

100.54 马尔代夫不能接受这一建议。

100.55 马尔代夫部分接受这一建议。

人民议会目前正在审议的新《刑法》草案是第一部这种法律；制定这部法律的目的是将伊斯兰法律与国际人权法和最佳做法结合起来。尽管如此，新《刑法》草案中没有关于体罚的条款。

100.56 马尔代夫注意到这一建议。

马尔代夫承诺暂停适用死刑，最近在联合国大会的投票表明了这一点。

100.57 马尔代夫注意到这一建议。见 100.56

100.58 马尔代夫同意就这一事项开始进行更广泛磋商。

马尔代夫同意与有关国家和国际当局进行磋商，以评估像马尔代夫目前这样适用体罚是否符合马尔代夫根据《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》应承担的义务，以及马尔代夫新独立的司法机关目前是否有能力完全按照《马尔代夫宪法》和国际人权法，特别是关于禁止基于性别的歧视的条款做出给予这种处罚的判决。

100.59 马尔代夫接受这一建议。

100.60 马尔代夫部分接受这一建议。

马尔代夫承诺为消除对妇女的暴力广泛采取行动。关于《消除对妇女一切形式歧视公约》第十六条，见 100.15。

100.61 马尔代夫部分接受这一建议。见 100.60。

- 100.62 马尔代夫接受这一建议。
- 100.63 马尔代夫接受这一建议。
- 100.64 马尔代夫接受这一建议。
- 100.65 马尔代夫接受这一建议。
- 100.66 马尔代夫接受这一建议。
- 100.67 马尔代夫接受这一建议。
- 100.68 马尔代夫接受这一建议。
- 100.69 马尔代夫接受这一建议。
- 100.70 马尔代夫接受这一建议。
- 100.71 马尔代夫接受这一建议。
- 100.72 马尔代夫接受这一建议。
- 100.73 马尔代夫接受这一建议。
- 100.74 马尔代夫接受这一建议。
- 100.75 马尔代夫接受这一建议。
- 100.76 马尔代夫接受这一建议。
- 100.77 马尔代夫接受这一建议。
- 100.78 马尔代夫接受这一建议。
- 100.79 马尔代夫接受这一建议。
- 100.80 马尔代夫接受这一建议。
- 100.81 马尔代夫接受这一建议。
- 100.82 马尔代夫接受这一建议。
- 100.83 马尔代夫接受这一建议。
- 100.84 马尔代夫接受这一建议。
- 100.85 马尔代夫接受这一建议。
- 100.86 马尔代夫接受这一建议。
- 100.87 马尔代夫接受这一建议。
- 100.88 马尔代夫不能接受这一建议。

马尔代夫不承诺按照建议 100.91 开始就宗教自由和宗教容忍问题开展提高认识运动和公众辩论。

100.89 马尔代夫不能接受这一建议。

马尔代夫不承诺按照建议 100.91 开始就宗教自由和宗教容忍问题开展提高认识运动和公众辩论。

100.90 马尔代夫不能接受这一建议。

马尔代夫不承诺按照建议 100.91 开始就宗教自由和宗教容忍问题开展提高认识运动和公众辩论。

100.91 马尔代夫接受这一建议。

马尔代夫承诺开始就宗教问题开展国内提高认识运动和公众辩论。另外，考虑到马尔代夫的人权和宗教概念受到有关国际辩论和准则的很大影响，马尔代夫请国际社会对它将于 2012 年主办的关于伊斯兰法学与人权的会议给予支持。

100.92 马尔代夫不能接受这一建议。

马尔代夫不承诺按照建议 100.91 开始就宗教自由和宗教容忍问题开展提高认识运动和公众辩论。

100.93 马尔代夫接受这一建议。

100.94 马尔代夫不能接受这一建议。

尽管如此，指出一点很重要，那就是非穆斯林可私下自由实践其宗教。

100.95 马尔代夫不能接受这一建议。

请参考关于上面建议 100.90 和 100.91 的说明。

100.96 马尔代夫不能接受这一建议。

请参考关于上面建议 100.90 和 100.91 的说明。

100.97 马尔代夫不能接受这一建议。

请参考关于上面建议 100.90 和 100.91 的说明。

100.98 马尔代夫不能接受这一建议。

请参考关于上面建议 100.90 和 100.91 的说明。

100.99 马尔代夫不能接受这一建议。

请参考关于上面建议 100.90 和 100.91 的说明。

100.100 马尔代夫注意到这一建议。

亵渎神明目前在马尔代夫不属于犯罪。根据现行法律，背教不属于犯罪，但在未经编纂的伊斯兰法中有规定。

100.101 马尔代夫不能接受这一建议。

100.102 马尔代夫注意到这一建议。见 100.100。

- 100.103 马尔代夫接受这一建议。
- 100.104 马尔代夫接受这一建议。
- 100.105 马尔代夫接受这一建议。
- 100.106 马尔代夫接受这一建议。
- 100.107 马尔代夫接受这一建议。
- 100.108 马尔代夫接受这一建议。
- 100.109 马尔代夫接受这一建议。
- 100.110 马尔代夫接受这一建议。
- 100.111 马尔代夫接受这一建议。
- 100.112 马尔代夫接受这一建议。
- 100.113 马尔代夫接受这一建议。
- 100.114 马尔代夫接受这一建议。
- 100.115 马尔代夫接受这一建议。
- 100.116 马尔代夫接受这一建议。
- 100.117 马尔代夫接受这一建议。
- 100.118 马尔代夫接受这一建议。
- 100.119 马尔代夫接受这一建议。
- 100.120 马尔代夫接受这一建议。
- 100.121 马尔代夫接受这一建议。
- 100.122 马尔代夫接受这一建议。
- 100.123 马尔代夫接受这一建议。
- 100.124 马尔代夫接受这一建议。
- 100.125 马尔代夫接受这一建议。
- 100.126 马尔代夫接受这一建议。